

Tipps zum Lernen 3

Inhalt 5

Lição 1



Olá, como está?

Seite 8

- Nicola – ein Café in Lissabon 9
- Begegnungen und Begrüßungen 9
- Für mich einen Kaffee! 11
- Sprechen Sie Portugiesisch? 12
- Entschuldigen Sie! 12
- Bitte, bitte 12
- Wie spricht man es aus? 13
- Akzent und Betonung 14
- Getränkewörterbuch 15
- ☛ Português do Brasil 17

Lição 2



Sou português

Seite 18

- Ich heiße ... 19
- Städte, Länder und Berufe 19
- Sehr erfreut! 21
- Wie spricht man es aus? 23
- Akzent und Betonung 23
- ☛ Português do Brasil:
Die Brasilianer 27

Lição 3



Um abraço

Seite 28

- Grüße aus der Algarve 29
- Wie geht es dir? 30
- Wo bist du? 31
- Wie ist das Wetter in Vilamoura? 32
- Wie spricht man es aus? 35
- ☛ Português do Brasil:
Am Telefon 39

Lição 4

Eu queria...



Seite 40

- Ich möchte ... 41
- Du musst Diät machen! 45
- Nein, muss ich nicht! 46
- Wie spricht man es aus? 46
- Eine Sprachenschule in Lissabon 47
- ☛ Português do Brasil:
Ein Portugiese in Brasilien 49

Lição 5

Férias em Portugal



Seite 50

- Am Kiosk 51
- Woher kommen Sie? 53
- Was man mag und nicht mag 54
- Wie spricht man es aus? 56
- Portugiesisch – eine Weltsprache 57
- ☛ Português do Brasil:
Urlaub in Brasilien 59

Lição 6

No hotel



Seite 60

- Im Hotel 61
- Pousadas – Übernachten in historischen Gebäuden 67
- ☛ Português do Brasil:
Strand oder Berge? 69

Lição 7

Vamos às compras?



Seite 70

- Lebensmittel einkaufen 71
- Leckere portugiesische Spezialitäten 79
- ☛ Português do Brasil:
Auf dem Wochenmarkt 81

Lição **8**

Bom apetite!



Seite **82**

- Die Speisekarte **83**
- Schmeckt's? **87**
- Ó malhão – ein portugiesisches Volkslied **89**
- ↔ **Português do Brasil:**
Im Grillrestaurant **91**

Lição **9**

Sempre em frente!



Seite **92**

- Wo ist die nächste Telefonzelle? **95**
- Die alten Straßenbahnen Lissabons **99**
- ↔ **Português do Brasil:**
Die Copacabana **101**

Lição **10**

No dia-a-dia



Seite **102**

- Wie spät ist es? **103**
- Nie geschieht etwas Besonderes **106**
- Wie spricht man es aus? **111**
- Essenszeiten in Portugal **112**
- ↔ **Português do Brasil:**
Jeden Tag dasselbe **115**

Lição **11**

Uma família portuguesa



Seite **116**

- Mein und dein **118**
- Berühmte Persönlichkeiten **120**
- Darf ich vorstellen? **123**
- Der Schriftsteller José Saramago **125**
- Studentenlieder und -gebräuche **125**
- ↔ **Português do Brasil:**
Mein Familienalbum **129**

Lição 12



Ao telefone

Seite 130

- Hallo? 131
- Entschuldigung, ich habe mich verwählt! 131
- Wo treffen wir uns? 133
- Sílvias Terminkalender 135
- Wie war das Wochenende? 136
- Das Handy in Portugal 138
- ☞ Português do Brasil:
Martas Wochenende 141

Lição 13



As melhoras!

Seite 142

- Von Kopf bis Fuß auf Portugiesisch! 143
- Mir tut alles weh! 144
- Beim Arzt 147
- Ich habe mich heute schlecht gefühlt 149
- „Ich bin 1888 geboren“ –
kleine Autobiografie
von Fernando Pessoa 150
- Gesund essen – das beste Rezept
aus Portugal 151
- ☞ Português do Brasil:
Gesundes Leben 153

Lição 14



No centro comercial

Seite 154

- Schuhkauf 155
- Welche Schuhe sind schöner? 157
- Im Modegeschäft 160
- Materialien, Farben und Muster 161
- Die Konsumtempel Portugals
und Brasiliens 165
- ☞ Português do Brasil:
Frohe Weihnachten! 167

Lição **15**



Antigamente e agora

Seite **168**

- Wohnung mit Blick auf den Tejo 169
- Immobilienanzeigen 170
- Früher war es schöner! 174
- Tausende und Millionen 176
- Ein Haus im Alentejo – der Traum vieler Portugiesen 178
- ▶ Portugês do Brasil:
Auf Wohnungssuche 181

Lição **16**



Muitos parabéns!

Seite **182**

- Happy birthday! 183
- Wie habt ihr gefeiert? 183
- Was hast du gesagt? 186
- Weder Blumen noch Pralinen 188
- ▶ Portugês do Brasil:
Geschenke 193

Lição **17**



Mudança de casa

Seite **194**

- Wohnungseinrichtung 195
- Wo soll ich es hinstellen? 196
- Wo ist der Hahn von Barcelos? 196
- Man muss, man sollte ... 197
- Niemand ist perfekt 199
- Wie ist es bei Ihnen zu Hause? 201
- ▶ Portugês do Brasil:
Ein neues Zuhause
für Denise und Rodrigo 203

Lição 18

Viajar

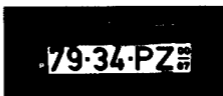


Seite 204

- Auf dem Bahnhof in Porto 205
- Achtung, Fahrgäste! 207
- Kann ich Ihnen helfen? 208
- Zum Flughafen bitte! 209
- Vor dem Start 209
- Fahrkarten kaufen am Geldautomaten 211
- ☛ Portugêis do Brasil:
 - Eine Amazonienreise 213

Lição 19

Conduzir



Seite 214

- Bei der Autovermietung 215
- Auf der Autobahn 216
- Wo soll ich parken? 217
- Verkehrsschilder in der Stadt 218
- Vorsicht! Bremsen! 220
- ☛ Portugêis do Brasil:
 - Verkehrsmittel 223

Lição 20

Se eu pudesse...



Seite 224

- Am Strand 225
- Pläne für die Zukunft 226
- Wenn ich reich wäre ... 229
- Tipps zum Weiterlernen 232
- Auf Wiedersehen und alles Gute! 232
- ☛ Portugêis do Brasil:
 - Warum nicht nach Brasilien? 235

Übersicht: Themen und Situationen 236

Übersicht: Grammatik 238

Quellennachweis 240